



Distr.: Limited
12 November 2013
Arabic
Original: English

الاتفاقية الإطارية بشأن تغير المناخ



الهيئة الفرعية للتنفيذ

الدورة التاسعة والثلاثون

وارسو، ١١-١٦ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٣

البند ٢٠ من جدول الأعمال

تقرير الدورة

مشروع تقرير الهيئة الفرعية للتنفيذ عن دورتها التاسعة والثلاثين

المقررة: السيدة مابافو كينغ ف. ماهاهاييسا (ليسوتو)

المحتويات

(يُستكمل فيما بعد)

أولاً - افتتاح الدورة

(البند ١ من جدول الأعمال)

- ١ - عُقدت الدورة التاسعة والثلاثون للهيئة الفرعية للتنفيذ (الهيئة الفرعية) في المجموع الرياضي الوطني بوارسو، بولندا، في الفترة من ١١ إلى ١٦ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٣.
- ٢ - وافتتح الدورة رئيس الهيئة الفرعية، السيد توماس خروتسوف (بولندا)، يوم الاثنين ١١ تشرين الثاني/نوفمبر، ورحب بجميع الأطراف والمراقبين. ورحب أيضاً بالسيد روبرت ف. فان ليروب (سانت كيتس ونيفس) نائباً للرئيس، والسيدة مابافو كينغ ف. ماهاهاييسا (ليسوتو) مقررة.

ثانياً - المسائل التنظيمية

(البند ٢ من جدول الأعمال)

إقرار جدول الأعمال

(البند ٢ (أ) من جدول الأعمال)

٣- نظرت الهيئة الفرعية في جلستها الأولى، المعقودة في ١١ تشرين الثاني/نوفمبر، في مذكرة مقدمة من الأمانة التنفيذية تتضمن جدول الأعمال المؤقت وشروحه (FCCC/SBI/2013/11).

٤- وأقرّ جدول الأعمال في الجلسة نفسها بالصيغة التالية، مع الإبقاء على البند الفرعي ٤ (ب) معلقاً:

١- افتتاح الدورة.

٢- المسائل التنظيمية:

(أ) إقرار جدول الأعمال؛

(ب) تنظيم أعمال الدورة؛

(ج) انتخاب أعضاء المكتب غير الرئيس؛

(د) انتخاب أعضاء يحلون محل أعضاء من المكتب.

٣- البلاغات الوطنية وبيانات الجرد الوطنية لغازات الدفيئة المقدّمة من الأطراف المدرجة في المرفق الأول للاتفاقية:

(أ) البلاغات الوطنية السادسة المقدّمة من الأطراف المدرجة في المرفق الأول للاتفاقية؛

(ب) تقرير عن بيانات الجرد الوطنية لغازات الدفيئة المقدّمة من الأطراف المدرجة في المرفق الأول للاتفاقية عن الفترة ١٩٩٠-٢٠١١؛

(ج) تقرير التجميع والمحاسبة السنوي المتعلّق بالأطراف المدرجة في المرفق باء بموجب بروتوكول كيوتو عن عام ٢٠١٣.

٤- البلاغات الوطنية المقدّمة من الأطراف غير المدرجة في المرفق الأول للاتفاقية:

(أ) عمل فريق الخبراء الاستشاري المعني بالبلاغات الوطنية المقدّمة من الأطراف غير المدرجة في المرفق الأول للاتفاقية؛

- (ب) المعلومات الواردة في البلاغات الوطنية المقدمة من الأطراف غير المدرجة في المرفق الأول للاتفاقية^(١)؛
- (ج) تقديم الدعم المالي والتقني.
- ٥- إجراءات التخفيف الملائمة وطنياً التي تتخذها البلدان النامية الأطراف:
- (أ) تشكيل فريق الخبراء الفنيين المعني بالمشاورات والتحليلات الدولية وطرائقه وإجراءاته؛
- (ب) برنامج العمل المتعلق بتعزيز فهم تنوع إجراءات التخفيف الملائمة وطنياً.
- ٦- تنسيق دعم تنفيذ الأنشطة المتعلقة بإجراءات التخفيف في قطاع الغابات التي تضطلع بها البلدان النامية، بما في ذلك الترتيبات المؤسسية.
- ٧- المسائل المتعلقة بآليات بروتوكول كيوتو:
- (أ) استعراض طرائق وإجراءات آلية التنمية النظيفة؛
- (ب) استعراض المبادئ التوجيهية للتنفيذ المشترك؛
- (ج) طرائق تسريع تواصل إصدار وحدات خفض الانبعاثات في إطار التنفيذ المشترك ونقل حيازتها واحتيازها؛
- (د) طرائق تسريع إثبات أهلية الأطراف المدرجة في المرفق الأول للاتفاقية التي لديها التزامات في فترة الالتزام الثانية، والتي لم تثبت بعد أهليتها؛
- (هـ) الإجراءات والآليات والترتيبات المؤسسية للطعن في قرارات المجلس التنفيذي لآلية التنمية النظيفة؛
- (و) تقرير مدير سجل المعاملات الدولي بموجب بروتوكول كيوتو.
- ٨- تقرير لجنة التكييف.
- ٩- المسائل المتعلقة بأقل البلدان نمواً.
- ١٠- خطط التكييف الوطنية^(٢).

(١) لم يحصل توافق في الآراء خلال الدورة الثامنة والثلاثين للهيئة الفرعية بشأن إدراج هذا البند في جدول الأعمال، وبالتالي ظل البند معلقاً. وبناءً على اقتراح من الرئيس، قررت الهيئة الفرعية إدراج هذا البند في جدول الأعمال المؤقت لدورتها التاسعة والثلاثين.

(٢) المقرر ١/م-أ، ١٦، الفقرات ١٥-١٨.

- ١١- تُهَجِّجُ التَّصَدِّيُّ لِلْخَسَائِرِ وَالْأَضْرَارِ النَّاجِمَةِ عَنْ تَأْثِيرَاتِ تَغْيِيرِ الْمَنَاخِ فِي الْبُلْدَانِ النَّامِيَةِ الْمَعْرُضَةِ بِصِفَةِ خَاصَّةٍ لِلآثَارِ الضَّارَّةِ لِتَغْيِيرِ الْمَنَاخِ بِمُحَدِّدِ تَعْزِيزِ الْقُدْرَةِ عَلَى التَّكْيُفِ^(٣).
- ١٢- الْمَسَائِلُ الْمَتَعَلِّقَةُ بِالْتَمْوِيلِ:
- (أ) صَنْدُوقُ التَّكْيُفِ بِمُوجِبِ بَرُوتوكولِ كِيُوتو؛
- (ب) مَسَائِلُ أُخْرَى.
- ١٣- تَطْوِيرُ التَّكْنُولُوجِيَا وَنَقْلُهَا وَتَنْفِيذُ آليَةِ التَّكْنُولُوجِيَا:
- (أ) التَّقْرِيرُ السَّنَوِيُّ الْمَشْتَرَكُ لِلْجُنَّةِ التَّنْفِيذِيَّةِ الْمَعْنِيَةِ بِالتَّكْنُولُوجِيَا وَمَرْكَزِ وَشَبْكَةِ تَكْنُولُوجِيَا الْمَنَاخِ؛
- (ب) التَّقْرِيرُ الْمَتَعَلِّقُ بِطَرَائِقِ وَإِجْرَاءَاتِ مَرْكَزِ وَشَبْكَةِ تَكْنُولُوجِيَا الْمَنَاخِ وَمَجْلِسُهُمَا الْاسْتِشَارِي؛
- (ج) بَرْنَامِجُ بوزنانِ الْاسْتِرَاتِيْجِيِ الْمَتَعَلِّقِ بِنَقْلِ التَّكْنُولُوجِيَا.
- ١٤- بِنَاءُ الْقُدْرَاتِ:
- (أ) بِنَاءُ الْقُدْرَاتِ بِمُوجِبِ الْاِتْفَاقِيَّةِ؛
- (ب) بِنَاءُ الْقُدْرَاتِ بِمُوجِبِ بَرُوتوكولِ كِيُوتو.
- ١٥- تَأْثِيرُ تَنْفِيذِ تَدَابِيرِ التَّصَدِّي:
- (أ) الْمُنْتَدَى وَبَرْنَامِجُ الْعَمَلِ؛
- (ب) الْمَسَائِلُ الْمَتَّصِلَةُ بِالْفُقْرَةِ ١٤ مِنْ الْمَادَّةِ ٣ مِنْ بَرُوتوكولِ كِيُوتو؛
- (ج) التَّقَدُّمُ الْمَحْرُزُ فِي تَنْفِيذِ الْمَقْرَرِ ١/م-أ-١٠.
- ١٦- اسْتِعْرَاضُ الْفَتْرَةِ ٢٠١٣-٢٠١٥.
- ١٧- الْأَطْرَافُ الْمُدْرَجَةُ فِي الْمَرْفِقِ الْأَوَّلِ لِلْاِتْفَاقِيَّةِ الَّتِي اعْتَرَفَ مَوْتَمِرُ الْأَطْرَافِ بِظُرُوفِهَا الْخَاصَّةِ.
- ١٨- الْمَسَائِلُ الْإِدَارِيَّةُ وَالْمَالِيَّةُ وَالْمَوْسِسِيَّةُ:
- (أ) أَدَاءُ الْمِيزَانِيَّةِ لِفَتْرَةِ السَّنَتَيْنِ ٢٠١٢-٢٠١٣؛
- (ب) الْمِيزَانِيَّةُ الْبَرْنَامِجِيَّةُ لِفَتْرَةِ السَّنَتَيْنِ ٢٠١٤-٢٠١٥؛

(٣) الْمَقْرَرِ ١/م-أ-١٦، الْفُقْرَاتُ ٢٦-٢٩.

(ج) امتيازات وحصانات الأفراد العاملين في الهيئات المنشأة بموجب بروتوكول كيوتو.

١٩ - مسائل أخرى.

٢٠ - تقرير الدورة.

ثالثاً - التقارير المتعلقة بالبند ٢ (ب) إلى ١٩

(يُستكمل فيما بعد)

رابعاً - تقرير الدورة

(البند ٢٠ من جدول الأعمال)

٥ - نظرت الهيئة الفرعية، في جلستها ... المعقودة في ... تشرين الثاني/نوفمبر، في مشروع تقرير دورتها التاسعة والثلاثين (FCCC/SBI/2013/L.1). وفي الجلسة نفسها، أذنت الهيئة الفرعية للمقرر، بناءً على اقتراح من الرئيس، بأن يستكمل تقرير الدورة، بمساعدة من الأمانة وبتوجيه من الرئيس.

المرفقات

(يُستكمل فيما بعد)
